



Hofstetten-Flüh *aktuell* 05/2022





Mehr Beratung. Mehr Zeit. Mehr Sie. Umbau Raiffeisenbank Leimental

Erfahren Sie mehr dazu unter:
raiffeisen.ch/leimental/beraterbank



Raiffeisenbank Leimental
Ettingerstrasse 17
4114 Hofstetten
Telefon 061 406 22 22
raiffeisen.ch/leimental

RAIFFEISEN

Raiffeisenbank Leimental
ein Tal – eine Bank

Höher als alle Vögel fliegen Wunsch und Hoffnung.

aus Java

Hofstetten-Flüh **aktuell** 05/2022 46. Jahrgang

Auflage	1'700 Exemplare
Herausgeber	Gemeinde Hofstetten-Flüh www.hofstetten-flueh.ch aktuell@hofstetten-flueh.ch Tel. 061 735 91 91 FAX 061 731 33 42
Redaktion	Stefan Rüde, Heidi Stolz, Gaby Beutler, Peggy Schwab, Celine Jeffery
Redaktionsschluss	jeweils am 10. des Monats
Druckerei	WBZ Grafisches Servicezentrum, 4153 Reinach BL
Internet	Die Gemeindenachrichten sind im Internet abrufbar. Gewährleistung des Datenschutzes siehe unter www.hofstetten-flueh.ch → Direktlinks
Inserate	1S: CHF 200.– ½S: CHF 100.– 1/3S: CHF 75.– ¼S: CHF 50.–

Unsere wichtigsten Layoutangaben

Format	Vorlage auf A4 erstellen – auf keinen Fall A5!!
Texte/Beiträge	bitte unbedingt als Word-Datei abgeben, damit von unserer Seite notwendige Korrekturen eingefügt werden können und das Layout angepasst werden kann.
Seitenränder	oben 3 cm, unten 3 cm, links und rechts je 2 cm
Schrift	Text: Arial 14 Blocksatz mit automatischer Silbentrennung. Titel 22 P/fett, Zwischentitel 16 P/fett. Bitte keine anderen Formatierungen!
Bilder	im JPG-Format; Originale möglichst mit 300dpi, nicht ins Word eingefügt

Veranstaltungsanzeigen u. Inserate können innerhalb der Seitenränder frei gestaltet sein.

Titelbild: © Matthias Gaberthüel

Aus dem Gemeinderat vom 22. Februar und 15. März 2022

➤ **Anmeldung Offizierskurs**

Die Feuerwehr ist stets bestrebt, das Offizierscorps zu verstärken.

Geeignet für die Offiziersfunktion. Der Gemeinderat beschliesst aufgrund der Eignung Daniel Spiess zum Offizierskurs anzumelden.

➤ **Gewerbezone G1: Genehmigung Nachtragskredit**

Die beiden Projekte für Werkhof und Gemeindeverwaltung liegen vor. Die unterschiedlichen Standorte wurden bisher nicht in Frage gestellt.

Der Kauf der Parzellen GB-Nrn. 866, 867 und 869, Hofstetterstrasse, Flüh, durch die Gemeinde bietet neue Möglichkeiten bezüglich Standortwahl der beiden Projekte.

An der ausserordentlichen Gemeindeversammlung vom 30. November 2021 beantragte Hansruedi Fanti, dass ein Gesamtkonzept für Werkhof, Verwaltung und Vereinsräume an der nächsten Gemeindeversammlung vorgelegt werden soll. Die konsultative Abstimmung ergab, dass die anwesenden Stimmberechtigten dieses Postulat grossmehrheitlich unterstützen.

Gemäss Gemeinderatsbeschluss vom 7. Dezember 2021 soll eine Realisierung des Werkhofes und der Verwaltung auf diesem Areal geprüft werden.

Die Bauverwaltung hat in der Zwischenzeit die Problemstellung mit dem Architekturbüro Fox Wälle Architekten SIA GmbH Arlesheim besprochen. Mit dem Architekten Philippe Wälle wurde ein versierter Fachmann in diesem Bereich gefunden.

In einer ersten Besprechung wurde eine mögliche Arealentwicklung vorbesprochen und erste Parameter aus den vorhandenen Projektunterlagen festgehalten. Herr Philippe Wälle wurde zur Offertstellung für eine 1. Grobanalyse eingeladen. Diese liegt vor (CHF 25'000.– inkl. MwSt.) und beinhaltet das Aufzeigen unterschiedlicher Möglichkeiten betreffend Baukonzeption (Realisierung Werkhof mit/ohne Gemeindeverwaltung) auf dem Areal sowie ein Vergleich zu den beiden vorhandenen Projekten. Die Aspekte Volumen, Grobkosten und Etappierungen stehen dabei im Vordergrund.

Diese Analyse soll Basis sein für eine anschliessende detailliertere Machbarkeitsstudie. Zusätzlich verlangt der Gemeinderat die Berücksichtigung der Vereinsräume, Umnutzungen Mariasteinstrasse 1 und Bünweg 2 (Gemeindeverwaltung im Mammüt), Kosten, Termine etc.

➤ **Bergmatten: Neubau Mobilfunkanlage inkl. Werkleitungen**

Die heutige Empfangs- und Sendeleistung der Swisscom ist auf der Bergmatten und der näheren Umgebung unzureichend abgedeckt und wird durch das französische Netz erheblich gestört.

Um den heutigen schlechten Handyempfang auf der Bergmatten zu verbessern, soll beim Ökonomiegebäude Bergweg 3 durch die Swisscom eine kleine

Antennenanlage errichtet werden. Der Empfangsradius bewegt sich grösstenteils im Bereich der Liegenschaften Bergmatten.

Mit dieser Anlage sind nebst einem Technikschränk im Gebäudeinnern auch eine Verlegung einer neuen Glasfaserleitung entlang des Bergwegs bis zum Gebäude notwendig. Der Gemeinde entstehen keine Kosten. Die Koordination der einzelnen Arbeiten erfolgt direkt durch die Swisscom mit jeweiliger Rücksprache mit der Bauverwaltung.

➤ **Talmühle Flüh**

Von einem Einwohner aus Flüh kam der Hinweis, dass die Überreste der Talmühle durch umgefallene Bäume beschädigt wurden. Das Räumen dieser Bäume wurde von Thomas Zeis mit dem Förster, Christoph Sütterlin, angegangen. Nun stellt sich die Frage, ob man die Überreste der Talmühle erhalten möchte oder dem weiteren Verfall überlassen soll.

Mit dem kantonalen Amt für Denkmalpflege wird ein Begehungstermin vereinbart, um zu klären, welche weiteren Schritte zu ergreifen sind.

➤ **Festlegung Dauer Amtsperiode**

Anlässlich seiner Klausurtagung vom 29. Januar 2022 hat der Gemeinderat über die Dauer der Amtsperiode diskutiert. Dabei ist er einstimmig zum Schluss gekommen, dass künftig die Erneuerungswahlen des Gemeinderates und des Gemeindepräsidiums jeweils am erstmöglichen Wahltermin durchzuführen sind. Somit steht einem Amtsantritt des neuen Gremiums per 1. Oktober, erstmals per 1. Oktober 2025, nichts im Weg.

➤ **Gesuch um Einbürgerung**

Der Gemeinderat sichert Frau Lucy Francome, Irische Staatsangehörige, und Frau Andrea Petzold, deutsche Staatsangehörige, das Bürgerrecht von Hofstetten-Flüh zu. Beide Gesuchstellerinnen erfüllen die gesetzlichen Pflichten für die Aufnahme ins Bürgerrecht des Kantons Solothurn erfüllen.

➤ **Kenntnisnahme Jahresrechnung MuSoL 2021**

Die Jahresrechnung 2021 der MuSoL weist einen Gesamtaufwand von CHF 1'108'554.47 und einen Gesamtertrag von CHF 1'135'099.03 aus, was zu einem Ertragsüberschuss von CHF 26'544.56 führt. Die Bilanzsumme beträgt per 31.12.2021 CHF 94'760.37. Die Rückerstattung an die Gemeinde Hofstetten-Flüh beträgt CHF 17'277.72. Das Rechnungsergebnis entspricht grundsätzlich den Erwartungen. Der Gemeinderat nimmt die Jahresrechnung 2021 wohlwollend zur Kenntnis und instruiert die Delegierten, diese zu genehmigen.

➤ **Personelles**

Nicola Bachmann verlässt per Ende Mai den Technischen Dienst, um sich einer neuen Herausforderung zu stellen. Für die stets zuverlässige Arbeit in unserer Gemeinde bedanken wir uns an dieser Stelle herzlich und wünschen ihm auf seinem privaten und beruflichen Weg alles Gute.

Verena Rüger, Gemeindeschreiberin

Zusätzliche Strassenmarkierungen zur Erhöhung der Schulwegsicherheit

Zur Überprüfung der Schulwegsicherheit hat der Gemeinderat einen Bericht in Auftrag gegeben, welcher die empfohlenen Schulwege und deren Gefahrenstellen aufzeigt.

Anhand dieses Berichtes wurden für das Jahr 2022 erste Massnahmen ins Budget aufgenommen, um die Gefahrenstellen der 1. Priorität zu entschärfen. In den kommenden Wochen werden deshalb in diversen Strassen der Gemeinde zusätzliche der bereits bekannten, beige Quadrate markiert. Diese geben den Schulkindern den Hinweis, wo sie laufen sollen und dem motorisierten Verkehrsteilnehmer wird angezeigt, dass die Verkehrsfläche mit schwächeren Verkehrsteilnehmern geteilt wird. Dadurch kann ein Grossteil der Gefahrenstellen auf empfohlene und geeignete Weise kostengünstig behoben werden.

Im Rahmen von zukünftigen Strassensanierungen wird der Bericht zur weiteren Verbesserung und Massnahmen im Rahmen der Schulwegsicherheit hinzugezogen.

Flüebach, Dammsanierung im Ortsteil Hofstetten

Die Gemeinde Hofstetten-Flüh saniert den Damm am Flüebach unterhalb des Auslaufs in Hofstetten auf einer Länge von ca. 100m. Die Baumassnahmen dauern voraussichtlich von Mitte Mai – Mitte Juli 2022 (8 Wochen). Während dieser Zeit wird der Fuss- und Radweg entlang der Flühstrasse tagsüber (7-18 Uhr) auf einer Länge von 200m gesperrt und als Baupiste genutzt. Velos werden vor der Baustelle auf die Flühstrasse geleitet. Nach Feierabend und am Wochenende wird der Fussweg für Fussgänger freigegeben.

Fussgänger können die Baustelle über den Schössliweg und den Wanderweg (Karrenweg) am rechten Talhang umgehen (nicht Kinderwagen- und Rollstuhlgängig). Die Baustelle kann jedoch, nach Rücksprache mit der Kantonspolizei, auch durch vorsichtige Nutzung der Strasse passiert werden.

Bau,- Umwelt- und Raumplanung

Öffnungszeiten

Liebe Einwohnerinnen und Einwohner

Über Christi Himmelfahrt bleibt die Gemeinde- und Bauverwaltung wie folgt geschlossen:

Donnerstag,	26. Mai 2022	ganzer Tag
Freitag,	27. Mai 2022	ganzer Tag

Ihre Gemeindeverwaltung

Information zu Schwimmbadbefüllungen in Hofstetten-Flüh

Schwimmbäder müssen in Zukunft über den privaten Hausanschluss befüllt werden.

Wichtig ist; sämtliche Befüllungen müssen **unbedingt** unserem Brunnenmeister, Andreas Meier, mitgeteilt werden.

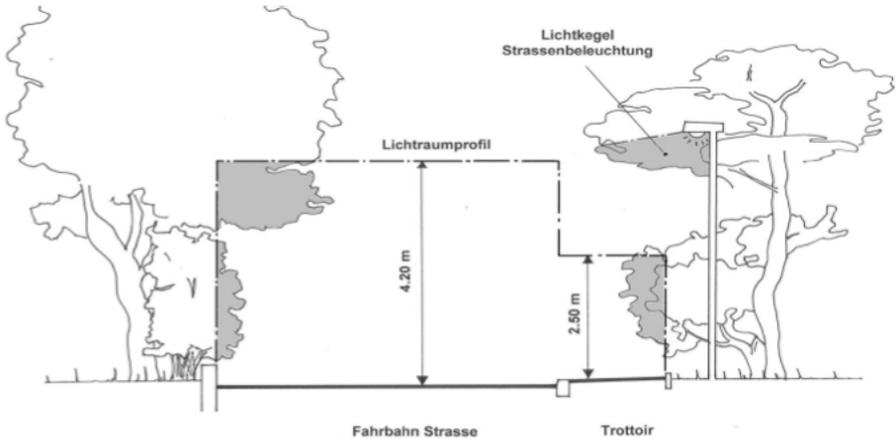
Grund dafür; die Gemeinde verfügt über ein Wasserleck-Erkennungssystem. Dieses misst jede Nacht den Wasserverbrauch und überwacht resp. kontrolliert dadurch das Wasserleitungssystem. Damit die verschiedenen Verbräuche korrekt ausgewertet werden können, muss unser Brunnenmeister informiert sein, wo welche Schwimmbäder befüllt werden. Ansonsten stellt das Erkennungssystem einen zu hohen Wasserverbrauch fest, geht daher von einem Wasserleitungsleck (Bruch einer Wasserleitung) aus und sendet ständig einen Alarm.

In der Vergangenheit durften Schwimmbäder über einen Wasserzähler direkt ab einem Hydranten befüllt werden. Bei einer unsachgemässen Schwimmbadbefüllung durch Private kann es jedoch zu Druckschlägen oder Verkeimungen im Leitungssystem kommen. **Daher kann dies künftig nicht mehr gestattet werden.**

Kontakt: andreas.meier@hofstetten-flueh.ch oder 061 731 13 50

Brunnenmeister Hofstetten-Flüh

Rückschnitt von Hecken, Sträuchern und Bäumen vornehmen



Die Strassen-, Trottoir- und Fussweganstösser werden gebeten die Bäume, Sträucher und Anpflanzungen auf die Parzellengrenzen zurückzuschneiden. Überhängende Äste oder Hecken dürfen nicht in das öffentliche Areal ragen. Mit regelmässigen Rückschnitten helfen Sie mit, dass der Verkehrsraum nicht eingeengt und die Sicherheit nicht beeinträchtigt wird. Bei Verkehrsflächen ist die lichte Höhe von mindestens 4.20m, bei Wegen und Trottoirs auf eine lichte Höhe von mindestens 2.50m zu stützen. Die Wirkung der Strassenbeleuchtung darf nicht gemindert werden. Die Strassen- und Verkehrssignalisationen sowie die Hydranten sind freizuhalten.

Und denken Sie bitte daran: die Hecken sind mindestens **senkrecht auf die Grundstücksgrenze oder besser um 10cm hinter die Grundstücksgrenze** (aufgrund der anstehenden Wachstumsphase) zurückzuschneiden.

Die gesetzlichen Grundlagen für diese Massnahmen sind:

- Verordnung über den Strassenverkehr (733.11)
- Einführungsgesetz zum Schweiz. Zivilgesetzbuch (EG ZGB 230 SO)
- Bau- und Zonenreglement der Gemeinde (S.4/§6: Freihaltung des Strassenprofils)

Im Namen aller Einwohner / Einwohnerinnen und Verkehrsteilnehmer / Verkehrsteilnehmerinnen danken wir Ihnen für Ihre Bemühungen.

Ihre Werkkommission

Gesuch für die regelmässige Nutzung von Gemeinderäumen sowie der Sportanlage

(Mammuthalle, Turnhalle Flüh, Probelokal, Mehrzweckraum «auf den Felsen», Rauracherweg 4, Sportanlage Chöpfli)

Für das Schuljahr 2022/23

Alle Vereine und Gruppierungen, die die oben genannten Räumlichkeiten sowie die Sportanlage im laufenden Schuljahr regelmässig nutzten und im Schuljahr 2022/2023 weiterhin benutzen wollen, werden gebeten, ihre Benutzungswünsche der Gemeindeverwaltung bekannt zu geben.

Wir bitten um folgende Angaben:

Gesuchsteller/in (Verein, Gruppierung, usw.), gewünschte Lokalität resp. Anlage, gewünschter Tag, Anfangs- und Schlusszeiten, Art der Benutzung. Das entsprechende Formular «Benutzungsgesuch Gemeinderäume für Dauernutzung» kann auf der Homepage www.hofstetten-flueh.ch unter «Online-Schalter» bezogen werden.

Hinweis: Während den Schulferien stehen die Räumlichkeiten und Anlagen (ausgenommen Turnhallen und Garderoben / Duschen) nur den Dauermieter zur Verfügung. (Gem. Reglement)

Die Behandlung der Gesuche wird gemäss Reglement für die Benutzung der öffentlichen Gebäude und Anlagen vorgenommen.

Das Gesuchformular finden Sie auf der Homepage Hofstetten-Flüh unter dem Direktlink «Raumreservationen».

Gesuche können an raum@hofstetten-flueh.ch oder per Post an die Gemeindeverwaltung gesendet werden.

Eingabeschluss: 5. Juli 2022

Bau-, Umwelt- und Raumplanung

Tipp

*Die Gemeinde verkauft via Internet und Schalter «GA-Tageskarten» zu CHF 40.– (Einwohner), CHF 45.– (Auswärtige) und zum **halben Preis am Gültigkeitstag ab 9.00 Uhr.**
Machen Sie Gebrauch davon!*

Todesfälle

17.03.2022 **Dietrich Susanne, Hofstetten**

Wir sprechen den Angehörigen unser herzlichstes Beileid aus.

Zivilstandesmeldungen (Geburten, Hochzeiten, Todesfälle) sowie Gratulationen zu Geburtstagen und Jubiläen werden nur veröffentlicht, wenn der Wunsch und das Einverständnis der Betroffenen vorliegen.

Sollte eine Veröffentlichung gewünscht werden, teilen Sie dies bitte der Verwaltung schriftlich per Brief, per E-Mail aktuell@hofstetten-flueh.ch mit, oder geben Sie eine schriftliche Mitteilung am Schalter bis zum Redaktionsschluss ab. Das Einverständnis zur Veröffentlichung gilt auch für die Abrufbarkeit von «Hofstetten-Flüh *aktuell*» im Internet.

Gemeinde Hofstetten-Flüh

Inserat



*Wo syt über 50 Joohr
s' Handwärgg
no e Handwärgg
isch . . .*



ZANOLARI AG

Möbelschreinerei & Innenarchitektur

Mühlemattstrasse 15 | 4112 Bättwil

Tel. 061 735 97 35 | Fax 061 735 97 36

zanolari@zanolari-ag.ch | www.zanolari-ag.ch

Generelle Leinenpflicht für Hunde im Wald vom 1. April bis 31. Juli



Während den Frühlings- und Sommermonaten bringen zahlreiche Wildtiere ihren Nachwuchs zur Welt. Damit weder die Mutter- noch Jungtiere in dieser sensiblen Zeit durch nicht unter Kontrolle des Führers oder der Führerin stehende Hunde gefährdet werden, gilt in den Solothurner Wäldern in der Zeit vom 1. April bis 31. Juli eine generelle Leinenpflicht.

Im Kanton Solothurn sind gegen 20'000 Hunde registriert. Damit diese während der Setz- und Brutzeit für die Mutter- und Jungtiere keine Gefahr darstellen, gilt im Kanton Solothurn für Hunde im Wald in der Zeit vom 1. April bis 31. Juli eine generelle Leinenpflicht. Besonders gefährdet sind in dieser sensiblen Zeit Bodenbrüter, Junghasen und Rehe. Die Polizei Kanton Solothurn und das Amt für Wald, Jagd und Fischerei appellieren an die Hundehalter/innen, während den kommenden vier Monaten beim Ausführen ihrer Hunde der Setz- und Brutzeit der Wildtiere besondere Beachtung zu schenken und die Leinenpflicht für Hunde im Wald konsequent einzuhalten. Kritisch sind zudem die Bereiche von Waldrändern und Hecken. Mit Rollleinen kann den Hunden trotz Leinenpflicht ein gewisser Bewegungsfreiraum gewährt werden. Hundehalter/innen, die sich nicht an diese Pflicht halten, müssen mit einer Busse rechnen.



Inserat

Wir empfehlen uns für kompetente Beratung sowie saubere, fach- und termingerechte Malerarbeiten



Büro Hofstetten • Tel. 061 733 10 10

Schulgasse 21 • 4105 Biel-Benken • www.ettlin-maler.ch • ettlin.maler@bluewin.ch

Älter werden im Solothurnischen Leimental



Lebensqualität für alle Generationen ist den Gemeinden im Solothurnischen Leimental wichtig.

Aus diesem Grund führen die Gemeinden Bättwil, Hofstetten-Flüh, Metzleren-Mariastein, Rodersdorf und Witterswil im nächsten Monat mit Pro Senectute Kanton Solothurn eine Befragung zu verschiedenen Altersthemen durch.

Alle Einwohnerinnen und Einwohner ab 60 Jahren erhalten von ihrer Gemeinde einen Fragebogen mit einem vorfrankierten Antwortcouvert zugestellt. Für all jene die den Fragebogen elektronisch ausfüllen möchten, wird ein QR-Code mitgesandt.

Der Fragebogen ist sehr allgemein gehalten, und die Fragen betreffen die Wohnsituation, den öffentlichen Raum, den öffentlichen Verkehr, Integration und Mitwirkung, Information und Kommunikation, Dienstleistungen. Zudem erhalten Sie die Möglichkeit, sich dazu zu äussern, was Sie in Ihrer Gemeinde besonders schätzen und wo Ihrer Meinung nach konkreter Anpassungsbedarf besteht.

Pro Senectute wird die Fragebogen anonym auswerten, die Ergebnisse zusammenfassen und die Resultate den Gemeinden zur Verfügung stellen und mit diesen besprechen.

Die Ergebnisse dieser Umfrage werden den Gemeinden helfen, in Angelegenheiten, welche die Seniorinnen und Senioren betreffen, angemessene Massnahmen vorzuschlagen und entsprechende Projekte zu prüfen.

Wir danken Ihnen herzlich für Ihr wertvolles Mitwirken.

*Brigitta Küry
Ansprechperson Alter
der Gemeinden im Solothurnischen Leimental*

*Ida Boos
Pro Senectute Solothurn
kantonale Koordinationsstelle Alter*

MUSIKSCHULE AN-, AB- UND UMMELDUNGEN



Für das 1. Semester 2022/23 (August 2022 – Januar 2023) können Sie jetzt Ihre Kinder anmelden.

Aufgenommen werden Kinder und Jugendliche von der 1. Klasse bis zum 20. Lebensjahr.

Alle An-, Ab- resp. Ummeldungen müssen schriftlich (online: www.musol.ch) erfolgen. Bereits laufende Kurse müssen nicht neu angemeldet werden.

AB- UND UMMELDESCHLUSS IST DER 15. MAI 2022

ANMELDESCHLUSS IST DER 1. JULI 2022



Aktuelle Angebote:

- KIND-ELTERN-UNTERRICHT FÜR ANFÄNGER
Gemeinsamer Unterricht für Ihr Kind und einem Elternteil (im ersten Semester).
- MUSIK UND BEWEGUNG IM VORSCHULALTER
Musizieren – Singen – Bewegen für Kinder im Kindergarten
- ERWACHSENEN-UNTERRICHT AB 20 JAHREN

Weisskirchweg 32 | 4108 Witterswil
061 721 93 17 | info@musol.ch | www.musol.ch



Gottesdienste und Anlässe

- So 01.05. 10.00 Konfirmation 1. Gruppe
Pfr. Michael Brunner und Katechetin Anita Violante, anschl. Apéro
- So 08.05. 10.00 Konfirmation 2. Gruppe
Pfr. Michael Brunner und Katechetin Anita Violante, anschl. Apéro
- Mi 11.05. 17.00 Meitlträff | mit Anita Violante, Anmeldung bis 9.5. unter
Tel. 061 731 38 86 oder sekretariat@kgleimental.ch
- So 15.05. 10.00 Ökumenischer Sonntag | Gottesdienst (s. unten)
- Mo 16.05. 19.00 Fokus Jugend
zu: «Ihre Kinder sind ganz normal. Es ist nur die Pubertät!»
mit Christoph Bornhauser, Foyer OZL Bättwil. Michael Brunner,
Niggi Studer und Yannik Stebler
Anmeldung bis 11. Mai unter www.jasol.ch
- So 22.05. 10.00 Gottesdienst | Pfr. Stefan Berg
- So 29.05. 10.00 Gottesdienst | Pfarrer Michael Brunner
- So 05.06. 10.00 Pfingstgottesdienst | mit Abendmahl, Pfr. Michael Brunner



Ökumenische Anlässe

- Fr 29.04. 20.00 Taizé-Feier | Helen Tasser u. Hansruedi Koch, Kirche Witterswil
- Mi 04.05. 14.30 Geschichtenabenteuer für Kinder ab fünf Jahre
Evelyne Standke u. Sigrid Petitjean |Anmeldung bis 1.5. bis
unter 079 514 29 72 | evelyne.standke@kgleimental.ch
- So 15.05. 10.00 Ökumenischer Sonntag: Gottesdienst | mit Abschlussfeier des
Bibelabschreibprojekts, Pfr. S. Berg und Vorbereitungsteam
Reformierter Kirchenchor unter Jasmine Weber, anschl. Apéro
- Mi 01.06. 14.30 Geschichtenabenteuer für Kinder ab fünf Jahren
Evelyne Standke und Sigrid Petitjean, Anmeldung bis 2.5.
unter Tel. 079 514 29 72 oder evelyne.standke@kgleimental.ch

Hinweis:

Im Meitlträff treffen sich Mädchen ab acht Jahren einmal im Monat zum gemeinsamen Plausch. Am Mittwoch, 11. Mai, 17-19 Uhr, heisst euch Anita Violante zum Thema «Farbenfroh» herzlich willkommen! Frühling, Blumen, Farben ... Überall spriesst es und die Natur ist wieder kunterbunt. Was liegt da näher, als unser eigenes Flower-Power-Teil zu gestalten! Mit Stoffbatik lassen wir unserer Kreativität freien Lauf. Anmelden kannst du dich bis 9. Mai beim Sekretariat, Telefon 061 731 38 86 oder sekretariat@kgleimental.ch



Gottesdienste und Anlässe

Mi	04.05.	19.30	Vortrag Ernährung nach «Altchinesischer Medizin» St. Nikolaus Saal, Pfarreizentrum (siehe Seite 19)
Fr	06.05.	09.00	Eucharistiefeier zu Herz-Jesu-Freitag St. Nikolaus Saal, Pfarreizentrum anschl. Kaffee-Treff
Di	10.05.	18.15 19.00	Rosenkranzgebet St. Nikolaus Saal, Pfarreizentrum Anschl. Eucharistiefeier mit Dreissigstem und Jahrzeitmessen
Sa	14.05.		Gedenkwallfahrt «Willkommen daheim»
		09.35	Besammlung beim Klosterhotel Kreuz, Mariastein
		10.00	Feierlicher Gottesdienst in der Klosterkirche Mariastein mit Abt Urban Federer OSB, Kloster Einsiedeln
So	15.05.	10.00	Ökumenische Sonntage: Gottesdienst Ökumen. Kirche Flüh Abschluss Bibelabschreiben
Fr	20.05.	09.00	Eucharistiefeier St. Nikolaus Saal, Pfarreizentrum
So	22.05.	18.00	Kindergottesdienst St. Nikolaus Saal, Pfarreizentrum
Di	24.05.	19.30	Info-Veranstaltung Instandstellung unserer Dorfkirche, St. Nikolaus Saal, Pfarreizentrum (siehe Seite 14)
Mi	25.05.	19.00	Vorabendgottesdienst zu Auffahrt St. Nikolaus Saal, Pfarreizentrum
Sa	28.05.	17.15	Fusswallfahrt nach Mariastein Treffpunkt Bushaltestelle Unterdorf, Seite Pfarrkirche
		18.45	Gottesdienst z. Hagelsamstag Klosterkirche Mariastein

Inserat

DORF
DROGERIE
EICHENBERGER



Bahnhofstrasse 5, 4106 Therwil
Tel. +41 61 721 26 20
drogerie-eichenberger.ch
info@drogerie-eichenberger.ch

In der Nähe für Sie, das heisst
**Ihre beste Wahl in der Region für
Spagyrik, Schüssler Salze,
Medikamente, Passfotos,
Ohrlochstechen, Geschenke...**

Wir freuen uns auf Sie:

Mo-Fr 08.00 – 12.15 Uhr
13.30 – 18.30 Uhr
Sa 08.00 – 16.00 Uhr

Instandstellung unserer Dorfkirche

**Info-Veranstaltung am Dienstag, 24. Mai 2022 um 19.30 Uhr
im St. Nikolaus-Saal, Pfarreizentrum Hofstetten**

Unsere Kirche ist uns zwar erhalten geblieben, muss aber instandgesetzt werden!

Seit dem Kirchenbrand am Silvester 2021 sind umfangreiche Abklärungen und Planungsarbeiten vorgenommen worden. Die liturgischen Objekte und Kunstwerke wurden aus dem Kircheninneren herausgenommen, gereinigt, restauriert und fachgerecht gelagert. Was es dazu braucht, dass unsere Dorfkirche uns wieder im alten Glanz (und mit neuen Akzenten) zur Verfügung steht, braucht es noch viele Abklärungen, Planungs- und Ausführungsarbeiten.



Der Kirchgemeinderat legt grossen Wert darauf, dass in dieser wichtigen Sache die breite Öffentlichkeit mitreden kann. Dies soll im Rahmen eines Mitwirkungsverfahrens erfolgen. Dazu dient die Information aus erster Hand. Die beauftragten Architekten Frau Nyfeler und Herr Bucher (Flubacher Nyfeler Partner Architekten AG, Basel) werden am Dienstag, 24. Mai 2022 anwesend sein und uns über ihre bisherige Arbeit informieren. Zudem haben alle Anwesenden die Gelegenheit, ihre Anliegen, Ideen und Wünsche in den Planungsprozess einzubringen. Herzliche Einladung! Nutzen Sie die Gelegenheit und kommen Sie am Abend des 24. Mai ins Pfarreizentrum, Flühstrasse 40!

Unsere Anliegen sollen in die Arbeiten so einbezogen werden, dass wir auch in Zukunft ein würdiges, schönes und für unsere Belange nützliches Kirchengebäude haben können. Dazu ist die Zusammenkunft am Dienstag, 24. Mai ein wichtiger Meilenstein.

Gustav Ragettli
Präsident des Kirchgemeinderates Hofstetten-Flüh



Wer kennt unsere Spielbox noch nicht?

Die Spielbox ist dieser Anhänger voller Spiel- und Sportmaterial, gesponsert vom Lions Club Solothurn Leimental. Fahrzeuge aller Art, Megaball, Riesen Vier-Gewinnt und Fröbelturm, Jonglier- und Ballspiele, es ist alles drin, was es für einen unvergesslichen Anlass braucht.

Wer möchte spielen und Spass haben?

Bei Strassen-, Dorf- oder Kirchenfesten, an Sport- und Firmenanlässen, Hochzeiten oder an Kindergeburtstagen. Überall dort, wo Spiel und Spass erwünscht ist, darf die Spielbox nicht fehlen!

Wo kann ich die Spielbox mieten?

Via Ludothek Hofstetten-Flüh. Bitte reservieren Sie die Spielbox frühzeitig. Ein Anruf oder eine E-Mail genügt: 061 731 13 21 / 061 731 41 14
www.ludo-hofstetten-flueh.ch

Oder schauen Sie doch einfach bei uns in der Ludothek vorbei:

Montags von 14.00 – 16.00 Uhr

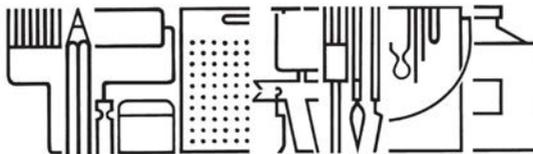
Mittwoch und Donnerstag von 16.00 – 18.30 Uhr

oder jeden ersten Samstag im Monat von 10.00 – 11.30 Uhr

Wir freuen uns auf Sie.

Euer Ludo-Team

Inserat



Georg Gschwind
Maler & Tapezierer

Nachfolger: P. Gschwind

Ettingerstr. 5, **4114 Hofstetten**
malta.gschwind@bluewin.ch

Pascal Gschwind

Tel. 061 731 11 27
 Mob. 079 638 03 08

DORFLADEN WITTERSWIL



Prima

In unserem Dorfladen in Witterswil bieten wir Waren des täglichen Bedarfs an. Auch dürfen regionale Produkte nicht fehlen und eine Postagentur rundet unser vielseitiges Angebot ab. Der Laden liegt mitten in Witterswil und verfügt über genügend Parkplätze.

Infolge Pensionierung der Ladenleiterin suchen wir eine/n

**Detailhandelsfachfrau/-mann EFZ
als Ladenleiterin/Ladenleiter 70 %
per 01. Oktober 2022**

Das gehört zu Ihren Aufgaben:

- Stets frische und freundliche Beratung und Betreuung unserer Kundschaft
- Als Ladenleiterin/Ladenleiter führen Sie das Ladenpersonal
- Optimale Warenbewirtschaftung inkl. Bestellung der Verkaufs- und Aktionswaren
- Sicherstellen der konzepttreuen und ansprechenden Warenpräsentation
- Diverse administrative Tätigkeiten (ohne Buchhaltung)
- Führen der Postagentur im Laden

Ihr Profil:

- Grundausbildung Detailhandel mit **EFZ oder Gleichwertiges**
- Freude am aktiven Kundenkontakt
- Erfahrungen in einer ähnlichen Funktion inkl. Führungserfahrung
- Sozial- und Fachkompetenz
- Zeitliche Flexibilität

Unser Angebot:

- Eine gründliche Einführung
- Ein dynamisches und familiäres Umfeld
- Sehr abwechslungsreiche Tätigkeiten
- Ein attraktives Gesamtpaket aus guten Mitarbeiterkonditionen, Sozialleistungen und Anstellungsbedingungen
- Weiterbildungsmöglichkeiten

Möchten Sie nahe am Geschehen sein und den Erfolg unseres Dorfladens massgebend mitprägen? Dann möchten wir Sie kennenlernen. Wir freuen uns auf Ihre schriftlichen Bewerbungsunterlagen mit Foto, per E-Mail oder Post.

**Genossenschaft "Dorfladen" Witterswil, Astrid Riesterer,
In den Reben 5, 4108 Witterswil E-Mail: laden@dola.ch**

Die Rückkehr vom Schwarzkelchen (*Saxicola Torquatus*) in die Hofstetter Landschaft

Im Jahr 2020 haben Alex und Helen Oser drei grosse Buntbrachen angelegt. Buntbrachen sind Flächen, welche für gewisse Zeit aus der landwirtschaftlichen Produktion herausgenommen werden, um Pflanzen und Tieren einen neuen Lebensraum anzubieten.



Buntbrachen haben eine grosse Artenvielfalt von Kleintieren, Vögeln und Schmetterlingen. Auch Feldhasen lieben diese Flächen. Die Pflege von Buntbrachen ist sehr arbeitsintensiv, alle Problempflanzen müssen manuell bearbeitet werden. Ich durfte in diesem Zusammenhang, teilweise unter Mithilfe von Freiwilligen des Natur- und Vogelschutzverein Therwil, mithelfen die Buntbrachen zu pflegen. Aus dieser Zusammenarbeit entstand ein grosses gegenseitiges Vertrauen. So war es möglich, dass Alex diesen Winter in zwei Buntbrachen je zwei grosse Asthaufen aus dem Schnittgut der Hochstamm bäume anlegte. Diese Voraussetzungen, welche manchmal als Unordnung angesehen werden, sind fast zwingend für den Lebensraum der Schwarzkelchen.



Das Schwarzkelchen ist auf der roten Liste und kann in der intensiven Landwirtschaft fast nur mit Buntbrachen gefördert werden. Die Freude war sehr gross, als ich bei der Kontrolle Mitte März in zwei Brachen je ein Paar finden konnte, wo die Männchen auch gesungen haben. So ist die Hoffnung sehr gross, dass es zu Bruten kommen wird, was meines Wissens für Hofstetten neu wäre.

Ich danke Alex und Helen Oser ganz herzlich, dass sie diesen Aufwand mittragen und so einen grossen Beitrag zu Biodiversitätsförderung leisten.

Konrad Knüsel, Ornithologe und Präsident der ökologischen Vernetzung Rodersdorf

Mitgliederversammlung 2022

Montag, 2. Mai 2022, 19.30 Uhr
MZR Chöpfli, Hofstetten

FDP
Die Liberalen
Hofstetten Flüh

Liberal denkende Einwohnerinnen und Einwohner sind herzlich eingeladen!

Traktanden

- 1 Protokoll
- 2 Jahresbericht der Präsidentin
- 3 Jahresrechnung, Entlastung
- 4 Budget, Mitgliederbeitrag
- 5 Informationen aus Gemeinderat und Kommissionen
- 6 Wahlen
- 7 Diverses

Anschliessend offerieren wir einen Apéro.

Der Vorstand FDP.Die Liberalen Hofstetten-Flüh



Mitgliederversammlung vom 29.04.2022

Der IG Flüh Vorstand lädt seine Mitglieder zur Mitgliederversammlung um 19.00 Uhr und alle Interessierten ab 19.30 Uhr zum öffentlichen Teil in die ökumenische Kirche Flüh ein.

Folgenden Themen werden wir uns im öffentlichen Teil widmen:

- Informationen zum Erneuerungsprojekt der Talstrasse
- Informationen zur Ortsplanungsrevision
- Diskussion Arbeitsgruppen (AG)
 - AG Herbstfest
 - AG Banntag 2023
 - AG Werbung
 - AG Zukunftsbild von Flüh (2040)
- Apéro

Wir freuen uns auf ein zahlreiches Erscheinen.

Vorstand der IG Flüh



Ernährung nach «Altchinesischer Medizin»



Bildquelle: Gesundheitsraum TCM, Denise Roth

Datum: Mittwoch, 4. Mai 2022

Wann: 19.30 Uhr

**Wo: St. Nikolaus Saal, Pfarreizentrum
Flühstrasse 40, Hofstetten**

«Was wir essen, das sind wir» – Diesen Satz kenne wir alle. Was ist jedoch die richtige Ernährung? Es gibt unzählige Ratgeber und fast täglich ändert die Richtigkeit. Die Ernährung der «Altchinesischen Medizin» ist bewährt und hat sich seit Jahrtausenden kaum verändert und ist immer noch hochaktuell. Sie ist nicht kompliziert, hat eine klare Logik und ist einfach in der Umsetzung. Das Grundprinzip ist, mit der Nahrung das Lebensfeuer zu pflegen und erhalten.

Aus aktuellem Grund wird auch über «Entschlackungskur im Frühling nach TCM» (Traditionelle Chinesische Medizin) gesprochen, auf diese Weise können Resttoxine nach einer Covid 19 Infektion ausgeleitet werden.

Wir freuen uns auf einen interessanten Abend mit Ihnen.

*Denise Roth vom Gesundheitsraum TCM, Hofstetten
Frauengemeinschaft Hofstetten*



Jubiläumsfest

30 Jahre MUSOL

mit Instrumenten-Demo

07. Mai 2022

10:30 - 18:00 Uhr

Mehrzweckhalle Witterswil

Vormittag:

In einer lustigen Show stellen wir die Instrumente vor, danach gehts ans Ausprobieren.

Nachmittag:

Jubiläumsfest mit folgenden

Angeboten:

- Kaffeestube mit musikalischer Unterhaltung
- Reichhaltiges Konzertprogramm
- Instrumentenparcours
- Verlockende Angebote für Gaumen und Kehle

MittagsTräff Hofstetten-Flüh



Freitag, 13. Mai 2022
Restaurant «ROSE» Flüh
3-Gang Menu CHF 25.–

Anmeldungen nehme ich gerne entgegen
Rosi Huber-Reichlin | Tel. 061 731 18 90 | rose51.huber@bluewin.ch
Das **TEAM-MITTAGSTRAEFF**
freut sich auf Ihren Besuch!

Inserat

BÜRGIN & THOMA

Beerdigungsinstitut für die Region Leimental & Laufental
Ihr zuverlässiger Partner im Todesfall

TEL. 061 733 00 07

TAG UND NACHT/SONN- UND FEIERTAGS für Sie erreichbar
Trauerdruck innert 3 Stunden

Immer für Sie da – Familie Thoma 4114 Hofstetten
www.buergin-thoma.ch info@buergin-thoma.ch

Gedenkwallfahrt in Mariastein

Willkommen daheim

50 Jahre nach der staatsrechtlichen
Wiederherstellung des Klosters Mariastein

Samstag, 14. Mai 2022



Benediktinerkloster
Mariastein

Nähere Infos unter: www.kloster-mariastein.ch



lädt Sie herzlich ein.

Klavierabend zum Muttertag mit Elia Seiffert am Klavier

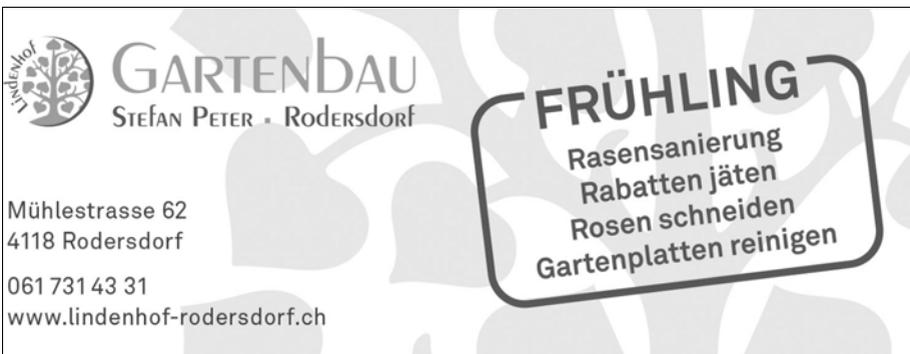


Es erklingen klassische und romantische Werke von
W.A. Mozart, L. Schunke und F. Reubke

Sonntag, 8. Mai 2022
17.15 Uhr im Gemeindesaal Rodersdorf

Nach dem Konzert laden wir Sie gerne zu einem Apéro ein.
Kollekte zu Gunsten des Fördervereins.

Inserat



Lindenhof
GARTENBAU
STEFAN PETER • RODERSDORF

Mühlestrasse 62
4118 Rodersdorf
061 731 43 31
www.lindenhof-rodorsdorf.ch

FRÜHLING
Rasensanierung
Rabatten jäten
Rosen schneiden
Gartenplatten reinigen

Chumm und lueg

Wanderung 18. Mai 2022 Spargelessen in Burg



Wanderleiter: Rolf Spies Tel-Nr. 079 692 98 83

Organisation: Hans und Rosi Huber, Katharina Spies

Treffpunkt: Hofstetten Unterdorf 10.25h / Flüh Bahnhof 10.35h

Hinfahrt: Hofstetten – Flüh Bus 68 10.35h / Flüh – Chall Bus 69 10.44h

Wanderroute: Challhöhe – Burg

Wanderzeit: 1.40 Std. inkl. Pause / 52m ↗ / 224m ↘ / Distanz ca. 5km

Mittagessen: Schützenhaus in Burg – Spargelmenu – Preis: CHF 20.–/P.

Inserat



Schmid
Küchen & Haushaltapparate

Electrolux • Miele • Siemens • Schulthess
V-Zug • BORA • BOSCH • FORS-Liebherr

Ausstellung in Biel-Benken



*Ein Konzept -
viele Möglichkeiten.*

*Mit viel Leidenschaft
und Fachwissen
verwirklichen wir Ihre
Traumküche.*

Schmid Schreinerei + Küchenbau AG
Therwilerstrasse 55 | 4105 Biel-Benken
061 721 70 80 | info@schmid-kuechenbau.ch

Persönliche Beratung!
Austausch, Sanierung und Neubau von Küchen
und Haushaltapparaten.

www.schmid-kuechenbau.ch



Banntag 2022

Liebe Einwohnerinnen und Einwohner

Die Einwohnergemeinde Hofstetten-Flüh lädt Sie auch dieses Jahr wiederum herzlich ein, am Banntag teilzunehmen. Organisiert wird dieser Anlass in diesem Jahr durch die Schützenvereine Hofstetten-Flüh.

Wir treffen uns bei jeder Witterung am

Donnerstag, 26. Mai 2022

**Besammlung: lange Route 12.30 Uhr
kurze Route 13.30 Uhr**

**beim Mehrzweckgebäude Mammut
in Hofstetten**

Zum Wandern in unserem Gemeindebann sind zwei Routen geplant. Die eine, anspruchsvolle Route an der Nord/West- und Südseite unseres Gemeindebanns, ist für gut ausgerüstete Wanderer mit guter Kondition (ca. 3 Std. Wanderzeit) und die andere für Spaziergänger und Familien mit Kindern (auch mit Kinderwagen begehbar). Gestartet wird beim Mammut in Hofstetten.

Wir freuen uns, möglichst viele Einwohnerinnen und Einwohner an diesem Anlass begrüßen zu dürfen.

*Schützengesellschaft und Sportschützen Hofstetten-Flüh
Einwohnergemeinde Hofstetten-Flüh*

Restaurant zur Rose



Steinrain 4 4112 Flüh

Reservationen unter:

Tel. +41 (0) 61 731 31 75

info@roseflueh.ch

www.roseflueh.ch

Was läuft in dr Rose

Jetzt aktuell

Feinste Spargelspezialitäten
(Wir servieren nur Süddeutschen Spargel)

**und natürlich alle Klassiker aus unserer
feinbürgerlichen Frischküche**

Geburtstag, Familienanlass, Jubiläum?

Unser Sääli bis 35 Personen
steht für Sie bereit.

Wir beraten Sie gerne.

**Wir freuen uns auf Ihre Reservierung.
Ihr Team Restaurant zur Rose**

Die vertrauensvolle Hilfe im Todesfall:



**BESTATTUNGEN
HANS HEINIS AG**

 **061 281 22 32**

E-Mail: info@hheinis.ch

Bruno Koeninger Metzerlen

Bestatter mit eidgenössischem Fachausweis

UNSERE DIENSTLEISTUNGEN:

- Beratung im Trauerhaus
- Erledigen der Formalitäten
- Erd- und Urnenbestattungen
- Erstellen des Anzeigentextes für Drucksachen und Inserate
- Liefern der Drucksachen
- Schalten der Inserate
- Blumenschmuck für Kirche
- Bestattungsvorsorge



Jahresprogramm 2022

Vogel des Jahres 2022: **Feldlerche**

SVS-Kampagne: Ökologische Infrastruktur – Lebensnetz für die Schweiz

Sonntag, 24. April **Zu Besuch bei der Feldlerche**
Vormittagsexkursion,
Besammlung: 08.00 Uhr
Parkplatz Kronenhof, Bättwil

Sonntag, 8. Mai **Stunde der Gartenvögel**
Wir beobachten die Vögel rund um das Mammut.
Besammlung: 08.30 Uhr
Mehrzweckhalle, Hofstetten

Samstag, 1. Okt. **Internationaler Zugvogeltag**

Sonntag, 2. Okt. Beobachtungen Vorhollen, Hofstetten

Samstag, 17. Dez. **Nistkastenreinigung, Hofstetten**
Besammlung: 7.30 Uhr, MZH Mammut, Hofstetten
Weitere Info im H-F aktuell 11/22 oder unter
www.nvhl.clubdesk.ch

P.S. Unsere Anlässe sind öffentlich und auch Nichtmitglieder sind herzlich dazu eingeladen. Für allfällige Fragen steht Ihnen unser Präsident gerne zur Verfügung.



Ihr Fachpartner für
Flachdach mit
unv**ERZER**rtem
Blick.

www.erzerag.ch

Tel. 061 721 10 64

✂

Häckseldienst im Mai

Anmeldung

Flüh 09.05.2022 | Hofstetten 16.05.2022

Name: _____

Strasse: _____ Nr.: _____

- Häcksel: nehme Häckselgut zurück
(wird lose auf einen Haufen geschüttet)
- nehme zusätzliches Häckselgut

Bitte spätestens 2 Werktage vor dem Termin auf der Gemeindeverwaltung abgeben!

die Energie- und Umweltkommission

Gratis abzugeben

Name:

Tel.

E-Mail:

Gratis abzugeben

Name:

Tel.

E-Mail:

Gratis abzugeben

Name:

Tel.

E-Mail:

Inserat

GIPSEN - ISOLIEREN - VERPUTZEN

Unser Tipp: Isolieren Sie Ihr Gebäude jetzt!

Über Anspruch auf Fördergelder informieren wir Sie gerne.

OSER GIPSER AG

4114 Hofstetten

Tel. 061 731 28 24

www.osergipserag.ch

Agenda Mai 2022

- 01.05. Eröffnung Sporttage 2022, Mammut Hofstetten
- 02. FDP-Mitgliederversammlung, Hofstetten
- 04. Vortrag Frauengemeinschaft, Pfarreizentrum Hofstetten
- 07. MUSOL-Jubiläumsfest, Witterswil
- 08. Natur- und Vogelschutzverein (Stunde der Gartenvögel), Hofstetten
- 08. Klavierabend zum Muttertag (Förderverein), Rodersdorf
- 08. Muttertagskonzert MVH, Mammut Hofstetten
- 09. Häckseln, Flüh
- 13. Mittagstreff, Flüh
- 13. Jugendtreff SPACE, Hofstetten
- 14. Gedenkwahlfahrt, Mariastein
- 14. Vollmondsport, Turnhalle PS Flüh
- 15. Eidgenössische und kantonale Volksabstimmung
- 16. Häckseln, Hofstetten
- 18. Chum und lueg
- 19. Altpapier + Karton
- 24. Infoveranstaltung Dorfkirche, Pfarreizentrum Hofstetten
- 26. Banntag

Redaktionsschluss für die Mai-Ausgabe Nr. 06/2022

Dienstag, 10. Mai 2022 – bitte einhalten.

Später eintreffende Beiträge werden nicht berücksichtigt.

Beiträge an: aktuell@hofstetten-flueh.ch

Erscheint ca. 25. Mai 2022

Das Grafische Service-Zentrum



**WOHN- UND BÜROZENTRUM
FÜR KÖRPERBEHINDERTE**

Aumattstrasse 71, Postfach,
CH-4153 Reinach 1

t +41 61 755 77 77

info@wbz.ch

www.wbz.ch  